TÒA ÁN NHÂN DÂN
QUẬN BÌNH THẠNH
THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH

Số: 1369/2019/QĐST- DS

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Bình Thạnh, ngày 14 tháng 8 *năm 2019*

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 06 tháng 08 năm 2019 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 0333/2019/TLST- DS ngày 22 tháng 02 năm 2019.

XÉT THẤY:

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: ông Nguyễn Thanh L và bà Nguyễn Thị H, Địa chỉ: 350/1C Quốc lộ1A, Khu phố 1, Phường An Phú Đông, Quận 12, Thành phố Hồ Chí Minh, đại diện theo ủy quyền ông Nguyễn Hữu M, địa chỉ: 20/15 Thống Nhất, Phường 13, quận Bình Thạnh, TP.HCM, luật sư bảo vệ quyền và lợi ích hợp pháp cho nguyên đơn ông Nguyễn Minh C thuộc Đoàn luật sư thành phố Hồ Chí Minh.

Bị đơn: Ông Võ Tùng Chiêu D, địa chỉ: 82/14/8B Nguyễn Xí, Phường 26, quận Bình Thạnh, TP.Hồ Chí Minh

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

Ông Nguyễn Thanh L , bà Nguyễn Thị H , có đại diện theo ủy quyền là ông Nguyễn Hữu M và ông Võ Tùng Chiêu D cùng thống nhất thỏa thuận sau:

Ông Võ Tùng Chiêu D xác nhận còn nợ ông Nguyễn Thanh L và bà Nguyễn Thị H số tiền nợ gốc là 2.000.000.000 đồng (hai tỷ đồng) (theo hợp đồng vay số 03/12HĐV ngày 07/03/2012 và 01/12HĐV ngày 07/03/2012, giấy cam kết ngày

06/08/2019). Ông D trả khoản nợ trên theo phương thức trả dần mỗi tháng 50.000.000 đồng (năm mươi triệu đồng) cho đến khi hết nợ, Thi hành vào ngày 05 dương lịch hàng tháng, bắt đầu thi hành 05/9/2019, hạn chót là ngày 05/01/2023. Ngay khi ông D trả hết khoản nợ nêu trên thì hợp đồng vay số 03/12HĐV ngày 07/03/2012 và 01/12HĐV ngày 07/03/2012, giấy cam kết ngày 06/08/2019 giữa ông Liêm, bà Hải và ông Dương được hủy bỏ.

Ghi nhận sự tự nguyện của ông L, bà H không yêu cầu ông D phải trả tiền lãi theo lãi suất thỏa thuận và lãi suất chậm thi hành án theo quy định của pháp luật cho đến khi thi hành xong số tiền nêu trên.

Tất cả thi hành tại cơ quan thi hành án dân sự có thẩm quyền.

Về án phí: Án phí dân sự sơ thẩm hoà giải thành là 36.000.000 đồng (ba mươi sáu triệu đồng) đồng ông L, bà H thỏa thuận chịu 50% là 18.000.000 đồng nhưng được miễn nộp án phí theo quy định tại điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễm, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án và Điều 2 Luật người cao tuổi năm 2009. ông D nộp 50% là 18.000.000 đồng.

Hoàn trả lại tiền tạm ứng án phí cho ông L, bà H số tiền là 36.000.000 đồng theo biên lai thu số 0020382 ngày 22/02/2019 của chi cục thi hành án dân sự quận Bình Thạnh.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:
- Đương sự;
- VKSND quận Bình Thạnh;
- THA quận Bình Thạnh;
- Lưu: hồ sơ vụ án (TK Trà – 10).

THẨM PHÁN

Nguyễn Viết Xuân